

CALVIN SYNOD HERALD

Official Organ of The Calvin Synod – United Church of Christ Founded in 1900



AMERIKAI MAGYAR REFORMÁTUSOK LAPJA

VOL.CXXIII.

MARCH – APRIL 2022

NO. 3–4

IN THIS ISSUE

Walking with Jesus –Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai.....	2
The Witness of the Women –Rev. Dr. David B. Bowman.....	4
EASTER	
–Rt. Rev. Louis Medgyesi.....	5
OBITUARY, Rev. Alexander Jalso.....	6
Congregational Sharings:	
Davison, MI church.....	7
Lorain, OH church.....	9
Walton Hills, OH church.....	10
Jézussal járva –Ft. dr. Krasznai Csaba.....	11
Járj nyitott szemmel! –Nt. dr. László Imre.....	12
A Kommunikáció a házasságban –Krasznai Beáta.....	13
Nőnap i köszöntő.....	15
Petőfi Sándor: A nép nevében.....	15
Egyházi Hírek: Első Magyar Református Egyház, Walton Hills, OH.....	16
Calvin Synod Homeland and Overseas Mission.....	17
Hirdetések.....	18-19-20



**"CHRIST HAS INDEED BEEN
RAISED FROM THE DEAD,
THE FIRSTFRUITS OF THOSE
WHO HAVE FALLEN ASLEEP"
1 CORINTHIANS 15:20**



KÉSZÜLT A MAGYAR KORMÁNY
TÁMOGATÁSÁVAL

MINISZTERELNÖKSÉG
NEMZETPOLITIKAI ÁLLAMTITKÁRSÁG

BETHLEN GÁBOR
Alap

CALVIN SYNOD HERALD

Official Organ of The Calvin Synod - United Church of Christ Founded in 1900

AMERIKAI MAGYAR
REFORMÁTUSOK LAPJA



Volume CXXIII

MARCH – APRIL 2022

NO.3–4

Official Organ of the Calvin Synod
United Church of Christ – Founded in 1900

CALVIN SYNOD HERALD (ISSN 0161-6900)
is published bi-monthly

\$15.00/year for individual subscriptions;
\$10.00/year for groups, 50 or more copies

Please make checks payable to the Calvin Synod Herald

Editor in Chief: Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai, Bishop
14530 Alexander Road • Walton Hills, OH 44146
Tel.: 440-488-7882 • Email: revkrasznoi@gmail.com

Co-Editor: Rev. Stefan M. Torok
94 N. James Street • Woodbridge, NJ 07095-2919
Tel.: 732-634-1751 • Email: revtorok@comcast.net

Interim Hungarian Editor: Rev. Stefan M. Torok

Business Manager: Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai
14530 Alexander Road • Walton Hills, OH 44146
Email: calvinsynod1939@gmail.com

Newsletters prepared by: Beata Krasznai
440-488-5900 • calvinsynod1939@gmail.com
Newsletters printed by: Novex Systems LLC 216-351-4444
Periodicals postage paid at Cuyahoga Falls, OH:
CALVIN SYNOD HERALD
14530 Alexander Road, Walton Hills, OH 44146

Manuscripts and photographs are not preserved or returned
Send all correspondence to the Editor
The views and opinions of the writers are their own and do not
necessarily represent the position of the magazine or Calvin Synod.

CALVIN SYNOD HEADQUARTERS:
Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai
14530 Alexander Road • Walton Hills, OH 44146
Tel.: 440-488-7882
Email: revkrasznoi@gmail.com

OFFICIAL COMMUNICATIONS

Pastoral Vacancy Announcements:
Hungarian Reformed Church, Passaic, NJ
Calvin Reformed Church, Norwalk, CT
Please contact the Bishop's office

The proper procedure is for all interested ministers to
send their completed PROFILE (as provided by the United
Church of Christ) to the Bishop's office:

Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai
14530 Alexander Road
Walton Hills, OH 44146
Tel.: 440-488-7882 • revkrasznoi@gmail.com



Walking with Jesus

*“As they talked and discussed these things
with each other, Jesus himself came up and
walked along with them...”*
(Luke 24:15 NIV).

Dear Calvin Synod Congregations,
Dear Brothers and Sisters in the Risen Christ,



Two of Jesus' disciples traveled on the road to Emmaus. They left the downhearted and confused group of disciples who were afraid and confused over the Good Friday events. The Master they loved and followed had been horribly put to death on a cross. Only a week before, their hopes had risen so high when the excited crowd welcomed their Lord and new King to Jerusalem waving palm branches and shouting, *“Hosanna. Blessed is He who comes in the name of the Lord!”* (Jn.12:13) But now everything has changed since Jesus was lying dead in a sealed tomb. Their hopes were gone, and their dream was over. Even the report of the women that Christ's tomb was empty did not raise their spirits. It only confused them even more.

So, the two sad and disappointed disciples travelled with these thoughts and feelings in their hearts on the road to Emmaus. As they were walking, suddenly a stranger joined them and asked them what they were discussing. They poured out their hearts and told their story to someone who seemed willing to listen. They told the stranger all about their high hope and how it dissolved. *“We had hoped that he was the one who was going to redeem Israel”* (Lk.24:21), said the two disappointed disciples.

Human hope can be so fragile and when it withers it is difficult to revive. There are many people who give up easily because despair and discouragement have sucked the last bit of hope out of their lives. I think we all have been in hopeless situations when we had the questions in mind: “How should I proceed with my life? Is there a way out?”

However, when disappointment, doubt, and despair fill our lives Jesus the unseen “stranger” walks alongside us, He listens to us and if we are willing to hear His voice, He reveals Himself to us.

Jesus did the same thing to Cleopas and his friend when they were saddened and confused. He helped them and restored their trust and hope. How did Christ do it? He pointed them to the Holy Scriptures.

“Beginning with Moses and all the Prophets, he explained to them what was said in all Scriptures concerning himself” (Lk.24:27).

The two-hour walk to Emmaus must have seemed like five minutes as they talked about the Word of God. The disappointment and sorrow the two disciples felt in their hearts began to change into understanding and hope as the “stranger” explained that the Messiah’s death was God’s sovereign plan of salvation for the sin of humankind and that He would be raised from the dead on the third day.

As they approached Emmaus the two disciples asked the “stranger” to stay with them for the night. So He stayed. At the evening meal Christ took the bread, gave thanks, then broke it and gave it to them. Suddenly their eyes were opened, and they recognized who the stranger was. It was their Master and Lord, raised from the dead.

Now they realized why a change had come over them as they walked on the road. They now knew why their disappointed hearts had been changed to hearts filled with hope and renewed faith. Jesus revealed Himself to them through His Word and the sacrament. After their eyes were opened and they recognized Jesus, He immediately disappeared from their sight.

I can imagine Cleopas and his friend standing in amazement, perhaps in great joy, asking each other, *“Were not our hearts burning within us while he talked with us on the road and opened the Scriptures to us?” (Lk.24:32)* This was the most wonderful walk in their whole lives to Emmaus. They had experienced something of the grace and love of God. However, as soon as Jesus revealed Himself to them, He disappeared from their sight, but He has not gone forever. Christ is still visible to those who have the eyes of faith.

The road to Emmaus is a symbol of the Christian life. This story is about meeting a “stranger”, hearing His words, and having a close relationship with Him. This story enables us to see that the risen Lord gives hope and joy when all we see is disappointment, discouragement, and despair.

Jesus walks the way of life with us, just as He walked with the two disciples. He points us to the promises of God’s Word and tells us repeatedly that we are His dearly beloved children and that He will stand by us in every situation of our lives, and He turns our despair into hope.

If you walk the “Emmaus Road” or you will in the future just remember that you are not walking alone. The unseen “stranger”, the risen Jesus walks it with you!

Now I would like to share a poem which

beautifully tells us how the Lord Jesus walks with us on this path of life. The title is: **Footprints.**

One night I dreamed
I was walking along the beach
with the Lord.

Many scenes from my life flashed across the sky.
In each scene I noticed footprints in the sand.

Sometimes there were two sets of footprints,
other times there was one only.

This bothered me because I noticed that during the low periods of my life, when I was suffering from anguish, sorrow, or defeat,

I could see only one set of footprints,

so I said to the Lord,

“You promised me Lord, that if I followed you, you would walk with me always. But I have noticed that during the most trying periods of my life there has only been one set of footprints in the sand.

Why, when I needed you most, have you not been there for me?”

The Lord replied,

“The years when you have seen only one set of footprints, my child, is when I carried you.”¹

When our Emmaus Road is filled with difficulties, pain, and trials let us walk it with Jesus, and as we walk with Him our road becomes a great and glorious highway of companionship, conversation, faith, and hope. Amen.

*Yours in Christ,
Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai*

Source:

¹Footprints written by Mary Stevenson
www.footprints-in-the-sand.com, www.wowzone.com/footprints.htm



The Witness of the Women

Text: Luke 28:50-24:12

It's at least arguable that the **history** of the Christian faith should have been more fully inclusive of **herstory**.

The text from St. Luke gives insight on this matter. We hear first about Joseph of Arimathea, a good and just man who waited for the reign of God, who along with Nicodemus, held membership in the Hebrew Sanhedrin, the highest council. He asks Pilate for Jesus' body. Pilate heeds the request. Taking the deceased Jesus from the Roman cross, he tenderly wraps his body in linen cloth. (Note that it is only St. Luke who told us of the bands of cloth that wrapped around the infant, Jesus.) Joseph then lays the body in a cave tomb, a property that he owns.

Then at the end of today's text we hear about Simon, whom Jesus called Peter. He the chief spokesperson among the twelve, the gregarious, risk-taking leader of the disciples who in the closing hours of Jesus' ministry was AWOL.

By the time of this first Easter day, Peter was no longer a young man, his body worn down by years of hauling fish out of Lake Galilee. But Luke says Peter ran—ran—ran to the cave/tomb owned by Joseph. There he found emptiness; later Presence.

But the heart of this Easter story belongs to the women. Not to Joseph, not to Peter, but to the women followers of Jesus. Some of these are named:

- Mary of Magdala, whom Jesus had restored to mental and spiritual health.
- Johanna, the wife of Chuza, King Herod's steward, a position of privilege and power.
- Mary, mother of James, the other James among Jesus' disciples.
- And "the other women" lost to our history but retained in the mind of God.

How is the women's witness received? St. Luke tells us that their testimony was regarded as an "idle tale" and they did not believe the report. "Fake news" as we would say today.

Apparently there were two reasons for the scoffing—the impossible nature of the claim—the dead living—and, since the women of the time had no opportunity for education, they were susceptible to belief in rumor and legend.

Note how the Easter witness remains disregarded today by many. I once noticed a sign on the front door of the local library. It read, "Library closed on Sunday, April 21." Beside those words two baby rabbits were pictured. Recently on that same door there had been announcement of closures for

"Martin Luther King Day" and for "Caesar Chavez Day." But when it came to Easter, Jesus did not even deserve a mention. Not even "Closed for Easter." I talked to the head librarian and discovered that this same sign appeared on the doors of all the county libraries.

Note that St. Luke names the women—Mary, Johanna, another Mary, then "the other women." Who are these women? We know not. Throughout history these anonymous, faithful women have been witnesses to the reality and power of the Resurrection.

Are other lesser known women still witnessing? Are some of those women reading just now? Are you one of them?

A woman named April Yamaski wrote some words. She said:

What is my small voice in the midst of all the clamoring voices, past, present and future? Yet, if you have good news to share, then speak up... Some may think you're talking nonsense. But what you say might just be the great good news that someone else needs to hear.

On this Easter will you have been to the Good Friday site of dread and death, and instead found life and hope? Do you affirm in your heart and mind, "He is risen! Hallelujah!"? If so, then you are one of those "other women" and men who have good news to share. Who will hear it from you? There is no time for delay. Today is the day of resurrection—the day of salvation.

In the name of the Father, the Son, and the Holy Spirit, one God, world to its end.

Amen.

*Dr. David B. Bowman
Saratoga, California*



EASTER

Scripture Reading: Mark 16:1-8

The focus of the Easter mediation is based on the gospel of Mark, chapter 16 verse. 6: "And he said to them, 'Do not be amazed; you are looking for Jesus the Nazarene, who has been crucified. He has risen, He is not here; behold here is the place where they laid Him.

On Good Friday the mood of Christian throughout the world is marked with sadness as the focus of attention centers on the sacrifice of Jesus on the cross of shame. The sanctuary is dressed in black to signal the somberness of the occasion and the remorse of those who have fallen into sorrow and grief. We come to realize that it was by the love of God that Jesus bore our sins on the cross of shame and as a result of His shed blood we have been reconciled to God. What a difference a couple of days make; from the darkened skies of the crucifixion to the sunrise of Easter morning. Death could not hold the sinless Son of God in its grip, for in fact death was forever conquered by His glorious resurrection. Thus, on Easter, we rejoice in His victory over death and the grave. We could not find a better opportunity and reason to cast aside every sorrow, every sadness, to exchange it with the euphoria of joy and celebration than that of Easter. Because of this, the Christian church has designated the first day of each week as the Lord's Day, when we gather in corporate worship to praise, glorify and magnify the Name of God in Jesus the Christ. This year, however, because of the national health emergency our gathering together cannot be done; but even this cannot separate us nor preclude the oneness and unity we have in the love of God which is in Christ.

Indeed, the Christian church is founded upon these words spoken by the angel of the Lord: He is Risen! This is the basis of our faith in God. As the Apostle Paul so clearly states in his 1-st letter to the Corinthians ch.15, that "if Christ did not rise from the dead, we would still be in our sins. But now Christ has been raised from the dead and has become the first fruits of those who are asleep."

Those who have undergone or are going through a period of grieving for their dearly departed loved ones know the anguish of loss, particularly during the High Holy Days. Death is an inescapable reality that all of us must face some day. "It retains a deep mystery and enigma to the living; it is one secret of the universe that is kept... there is no earthly tie too sacred for death to loosen. It reduces both the exalted

and the lowly person to the common denominator of dust." (The Cross of Christ, Warren Wiersbe. p 150) However, the resurrection of Jesus from the grave lifts our faith and gives us hope in the life to come.

We can find a glorious truth about the stone that was rolled away from the tomb where Jesus was laid. Based upon His later appearances, it has been rightfully stated that the stone was rolled away not for Him to come out but for us to go in. Thus, the empty tomb stands as irrefutable evidence to Jesus' resurrection. "Death is no longer a bottomless pit, but a tunnel with a golden light at the farther end. It is no longer a blind alley, but a thoroughfare; no more a dead-end cul-de-sac, but a highway" to heaven. (Ibid)

By His resurrection, Jesus has truly overcome death for us. We might think of it as an allegorical imagery, as a youngster laying in a dark bedroom for the first time. The fear of things coming alive in the shadows of the room or under the bed seem real but are dispelled when the curtains are pulled aside and sunshine fills the room. Likewise, the resurrection of Jesus gives us confidence and courage to face the night of human testing with faith in Him who is able to make all things work together in our favor." The resurrection of Jesus sheds light, not only on the love of God but also on life's purpose, that we face it with courage and confidence in God's blessings and care.

We note again the good news, the gospel message that the angel disclosed to the women who came to anoint the body of Christ. There was no reason to undertake a futile exercise on the One who is alive. Instead, they were told to share the wonderful news with the disciples. We too are called to do the same, despite the incredulous disbelief shown by a skeptical world. Even now, one can hear the constant barrage of unbelievers who attempt to discredit the person of Christ and His resurrection. In fact, it is an attempt to nullify the whole basis of faith in God through Jesus the Christ. Nonetheless, we must be patient with such folk just as God was patient with the disciples. Think about your childhood when the deeper realities of life were hidden until you came of age. We need to pray that God would open closed minds and unreceptive hearts to see the only hope of salvation is in our resurrected redeemer, Jesus the Christ.

May this Easter season teach us that the good-news is always meant for those who stand beneath the cross of Jesus, whose heart is full of sadness and repentance over their sinfulness. Remember that at the foot of the cross the ground is level; no one stands above the other. We all have equal worth and share the same task to bear witness of Jesus living in us and

Continued on Page 6

Continued from Page 5

guiding our paths. Jesus was lifted up on a cross of shame so that in His resurrection He may be elevated in our heart, mind, and soul.

May the resurrection of Jesus from the dead also give strength to those who mourn the loss of loved ones, who were called home into His immediate presence. This is our only true and real comfort in the midst of life's stress and strain, of loss and grief, that at Jesus' return in glory and majesty, the dust of our body will be raised and reformed into a glorious body as His own. And because He lives and reigns in our life we have fellowship with Him now and into all eternity. Until then, let us keep sober in faith and rejoice in His victory over death and the grave. Amen.

Rt. Rev. Louis Medgyesi

The sermon was delivered in 2020 at the Easter service at the Hungarian Reformed Church of Fairport Harbor, OH

OBITUARY

Rev. Alexander Jalso

February 18, 1930 - December 21, 2021



Rev. Alexander Jalso, 91, of Ligonier, Pennsylvania, passed away Tuesday, December 21, 2021. Alexander is predeceased by his beloved wife of 54 years Irene (Sabo), who passed away in 2014. Alexander is survived by his sons Alexander (Morgantown, WV), Albert (Seattle, WA) and their families.

Alexander enjoyed a very long, fulfilling life, marked by hardship as well as great joy. He was born in Nagykovács, Hungary in 1930 as Sándor Jalsoviczky, one of four children (siblings Anna, Károly/Charles and his identical twin Istvan/Steven). The Jalsoviczky family can be traced back in Nagykovács to the 1600's and became fairly prominent in the early 20th century. Alexander's father was a first lieutenant in the Austro-Hungarian army in World War I and became the mayor of Nagykovács.

Difficulty marked the early part of Alexander's life as he and his family lived through World War II, followed by losing their property and status to the Soviets. However, Alexander overcame this, following his calling to the Christian faith to become a minister.

He attended the Reformed Theological Seminary in Budapest and graduated in the early 1950's.

On October 23, 1956, the Hungarians revolted against Soviet occupation. Taking advantage of the opportunity this historic event presented, Alexander and his twin brother Steven fled to Austria, where Alexander briefly served as a minister to Hungarian refugees.

In 1957 Alexander emigrated to the United States. There he shortened his name to Jalso and continued his religious education, attending the Theological Seminary in Lancaster, PA. He began his life-long mission serving congregations for the Hungarian Presbytery in Morgantown, WV, where he met his beloved wife Irene.



Rev. and Mrs. Alexander Jalso

From there Alexander and his wife moved to where the ministry called, serving congregations in Kalamazoo, MI (where he earned a degree in Library Science from Western Michigan University) and Buffalo, NY (where he also worked for the SUNY library). From there Alexander and his family moved to Brownsville, PA, where he was the longest serving minister (20+ years) for the Calvin United Presbyterian Church. During his time in Brownsville Alexander served the community with his whole heart and spirit. In addition to leading his congregation, he served on the boards of the directors of the local library,

the Hungarian Ministerial Association, and Cross Keys Human Services. Alexander was honored as Brownsville’s man of the year in 1998.



Rev. Alexander Jalso recites a poem at the 1956 Commemoration event at the Ligonier Gardens

Though Alexander retired in 1995, he did not sit still. He wrote and self-published a semi-autobiographical book *The Two Envelopes*. Always looking for opportunities to be of service, he then became the part-time minister for the Hungarian Reformed Church of Homestead, PA, and for over ten years commuted 35 miles to preach there every Sunday.

In 2012 Alexander and Irene retired a second time to the Bethlen Communities in Ligonier, PA. There they enjoyed the good friends, neighbors and welcoming community nurtured by the Hungarian Presbytery and the people of Ligonier.



Rev. and Mrs. Alexander Jalso

Alexander and his family are forever grateful for the love, kindness and generosity of wonderful people at Bethlen. In lieu of flowers, Alexander asks that a donation be made to Bethlen Communities: <https://bethlencommunities.salsalabs.org/givethethegiftofastory/index.html>

*Mr. Albert Jalso,
son of Rev. Alexander Jalso*

Congregational Sharings

2021 Annual Pastor’s Report Heritage UCC of Davison, MI Annual Meeting February 6, 2022

Five years ago, who would have planned to be exactly where you or I are today? Who would have put a pandemic in their plans? Yet, here we are and we are surviving, quite well, thank you! Who plans a water heater break down or a flat tire? Not really any of us. But we deal with life as it happens.

So for the first part of 2021 we were worshipping on Zoom and reciting hymns together in order to enjoy the body of Christ together. When we came back together to begin ‘face to face’ worship it took some weeks to begin to feel comfortable to be “in person.” What a blessing that Eileen Nagy was able to regain her health and bless our worship with her excellent organ skills.

We’ve seen the loss of members and we’ve enjoyed some gains in attenders. We’ve seen a new electronic LED sign and are almost done with re-setting the historic Hungarian Church bell. Good stuff is happening. The membership has discovered that we can do fund raisers well and manage our office well. Due to the loss of our Treasurer and powerhouse member Marla Slempe, we jumped in the deep end of the pool and are swimming. Although, we wish her many blessings in her new home in the Indianapolis area it continues to take a good deal of energy to fill her large footprints!

As this has happened we’ve gone beyond our comfort levels and discovered that we are a great deal stronger than we thought. God’s Spirit has blessed us with the gift of adventure and the strength of a deep faith. This past Christmas was such a warm and enjoyable time in our sanctuary and the church in general. So we look forward to the new things that will come before us in the coming year.

Continued on Page 8

Continued from Page 7

Looking back I see the hand of God in our survival, and looking forward I pray for the Spirit of the Lord to bring us to new places. Heritage Church has a purpose and a goal. This year that goal is to continue to expand our mission programs. Let's see what happens! Happy New Year.

*Yours,
Rev. Jim Offrink*

Mission Work of the Heritage UCC of Davison, MI

Friends,

This January our Consistory distributed \$500 (mission dollars) to the Hurley Hospital Children's Network fund. Treasurers Patty Ahlstrom and Lynette Walters share a moment sharing the check with the camera.

Kim and Kelsay Mannor (both center of picture) worship with us. They have a long relationship with Hurley as Kelsay (now in her 30s) was a triplet born there and has with her mother Kim volunteered in the children's department for many years.



left to right

Patty Creighton Hurley Foundation employee, Kelsay Mannor is in the wheelchair, Kim Mannor, Kelsay's Mother, is behind the wheelchair, and Liz Williams is on the right also a Hurley Foundation employee

We also gifted \$100 to a recent widower with two small children, and finally \$100 to the RN daughter of one of our worshippers for a fruit basket to share with her ICU unit at McLaren Regional Hospital, Flint.

The profit from our latest fund raiser (Cabbage Rolls) was just over \$1800.



Hurley Children's Network staff, Patty Ahlstrom is on left here Lynette Walters on the right



Patty Ahlstrom and Lynette Walters are reenacting presenting a check for \$100 to Cathy Briggs for a large fruitbasket for Cathy's RN daughter and the staff at McLaren Regional Medical Flint ICU

The Historic Bell: Our re-sitting and dedication ceremony for the original 1917 Hungarian Church bell will be on **April 3, 2022** right after worship. A reception will follow. All interested folks are invited to attend and participate in the day's event. We are expecting to be honored by Bishop Dr. Krasznai sharing with us! All are welcome.

Rev. Jim Offrink

**February 2022 – Reverend Peter L Toth’s message.
Hungarian Reformed Church of Lorain, OH**

As the first snow slowed life a bit this inconvenience grants us a little more time to think certain things over. Daily routines have to be modified to meet road conditions, and scheduling all that is coming up. It is an art that we have to be busy with when we try to keep life on the move. And this is the second winter when a little thing, called the virus, generates extra pressures in our personal lives, and amplifies frictions in our communities. As we value the compassionate vision of humanity we try to be problem solvers. When we are doing so the greatest temptation is to provide opinion only, risking no involvement. Just to mention: it is the certain way to transform spiritual life into a sometimes boring coffee table conversation when something good is said, but action is demanded from others only.

I want to go back to problem solving. I am convinced by the gospel of Christ that as we try to do better we have to risk of being concerned, and involved according to the measure of our adored spiritual beauties.

Then the great question of „what shall I do?” may have a chance to be answered. Having the days of our ministry we prayerfully explore opportunities enlighten by the great gospel of our Savior, the Messiah.

We always have to handle present challenges in a given environment but also we have our option of faith related guidance to modify the things we can move, or touch upon the lives of people that should be exposed to the grace of our God.

Jesus said that the road that leads to life is not easy, however for us, who like to live by the love of God, it is the only option of hope.

*Happy New Year;
Rev. Peter L. Toth*

**CONSISTORY CLASS OF 2024
INSTALLATION AND ORDINATION,
Hungarian Reformed Church, Lorain**

Sunday, January 9th was a very special worship service in the life of our congregation as we ordained newly elected presbyter, Raymond Asik, and installed Gregory Smith and Sue Fortner as members of the Consistory Class of 2024 (unfortunately due to his work schedule, Donald S. Forbush was unable to attend). After the worship service, we had some

lovely table fellowship while we enjoyed a celebratory brunch in honor of this special day. May God bless the Class of 2024 and guide them as they take on this important calling.



Installation of Consistory elected members



*Installation and blessing of Ray Asik
by Rev. Peter L Toth*



*Ray Asik holding up his confirmation Bible
Continued on Page 10*

Continued from Page 9

On January 10, 2011 I started my tenure as the "General Chair" of the Consistory of the Hungarian Reformed Church of Lorain, Ohio UCC. I thought I might serve in this office for two calendar years, but never thought I would be asked to serve for eleven years. After the unexpected passing of our dear Consistory Secretary, Pat Rutkowski, in August of 2016, I also served as the Secretary of the Consistory. It has been a very humbling yet rewarding experience to serve the Consistory and the dear members of our congregation. And now we embark upon a new era of leadership. At the Consistory meeting held on January 25th the following individuals were sworn in as officers for 2022: **John Gergely – Chief Elder, Gregory Smith – Vice Elder, Derris Lents – Treasurer and Jill Murrell – Secretary.** May God guide us so that we may shine as lights in the world.

130th + 1 Anniversary Preparation of the First Hungarian Reformed Church, Walton Hills, OH



130+1 Anniversary

„Had its Foundation on the Rock” (Matt. 7:25)



Save the Date!

August 27, 2022



On May 3, 2022 The First Hungarian Reformed Church of Cleveland, Ohio will be celebrating its 130th+1 Anniversary of the May 3, 1891 founding of our church. Unfortunately last year, due to the pandemic, our congregation had to cancel the 130th Anniversary celebration. However, this year we would like to remember, celebrate, and give thanks to the Lord God for His goodness.

From our humble beginning on East 79th Street in Cleveland, Ohio moving the congregation to the grand cathedral on Buckeye Road and East Boulevard (now Martin Luther King Drive) and then to our current location on Alexander Road in Walton Hills, Ohio, The First Hungarian Reformed Church has the honor of being the first Reformed Church of Hungarian decent in Cleveland, Ohio, and in America. Our church was built on the rock of the faith in Christ in our Protestant Reformed Heritage.

We have been a significant presence in the Hungarian community of Cleveland, Ohio for 131 years.

To commemorate our 131 years, a **Special Worship Service and Anniversary Dinner will take place on Saturday, August 27, 2022.** We are planning a Commemoration Anniversary Book which will be distributed to our dinner guests and sent to the organizations, businesses, and to individuals purchasing an ad in honor of our 130th+1 Anniversary.

We would be honored to have you be a part of this historic day and celebrating this milestone in the life of our church by purchasing an ad to appear in our Commemoration Anniversary Book. It would be appreciated if your ad can be sent in camera-ready artwork in PDF format. If you cannot provide camera-ready format, it would be our pleasure to assist you with preparing a design for you.

On behalf of the Consistory and Members of The First Hungarian Reformed Church of Cleveland, Ohio we look forward to your continued support and for participating in the celebration of our 130th+1 Anniversary of our Founding on the Rock.

If you should have any questions regarding the Anniversary or the Commemoration Anniversary Book you can reach the church office at 1-440-786-7272 or via email at fhrchw@gmail.com.

*Kellemes
Húsvéti
Ünnepeket
Kívánunk*

*We wish you
a Happy Easter*

**WILLIAM PENN
ASSOCIATION**
Fraternal Life Insurance and Annuities
Pittsburgh, PA • Founded 1886

*To learn more, call us at (412) 231-2979
or visit us online at www.wpalife.org*

Follow us on @WPALife

AMERIKAI MAGYAR REFORMÁTUSOK LAPJA

A Kálvin Egyházkerület
hivatalos lapja

CALVIN
SYNOD HERALD

Alapítva
1900-ban



123. évfolyam

2021. MÁRCIUS – ÁPRILIS

3–4. szám

Jézussal járva

*„Miközben egymással beszélgettek és vitáztak, maga Jézus is melléjük szegődött, és együtt ment velük.”
(Lukács 24:15)*

Kedves Kálvin Zsinat Gyülekezetei!
Kedves Testvéreim a Feltámadott Úr Krisztusban!



Húsvét reggelén két tanítvány indult el Emmaus felé. Otthagyták Jeruzsálemben a többi csalódott és összezavarodott tanítványt, akik be voltak zárkózva a nagypénteki események után. A Mester, akit annyira szerettek, szörnyű halált halt a kereszten. Alig egy héttel azelőtt annyira lelkesek voltak, reménységgel telt meg a szívük, amikor a tömeg nagy örömmel köszöntötte a Jeruzsálembé bevonuló új Királyt, és ezt kiáltották: „Hozsánna! Áldott, aki az Úr nevében jön, az Izráel Királya!” (Jn.12:13) Mostanra viszont minden megváltozott. Jézus teste a lepecsételt sírban volt. A reménységük szertefoszlott, az álmuk nem teljeseedett be. Még az asszonyok szavai sem hoztak változást, miután elmondták, hogy a sír üres. Mindez még inkább összezavarta őket.

Ezekkel a gondolatokkal és érzésekkel a szívükben ment a két szomorú és csalódott tanítvány az emmausi úton. Hirtelen azonban egy idegen szegődött melléjük, aki megkérdezte tőlük, hogy miről beszélgetnek. Ők pedig kiöntötték szívüket és elmondták mindent egy olyan valakinek, aki kész volt őket meghallgatni. Elmondták az idegennek, hogy milyen reménység volt bennük, és az hogyan foszlott szét. „Pedig mi abban reménykedtünk, hogy ő fogja megváltani Izráelt. De ma már harmadik napja, hogy ezek történtek.” (Lk.24:21) –mondta a két csalódott tanítvány.

Az emberi reménység törékeny lehet, és amikor az elillan, akkor nehéz újraéleszteni. Nagyon sokan vannak, akik feladják, amikor a csalódás és a kétségbeesés elszívja a reménység utolsó csíráját is az életükből. Úgy gondolom, hogy mindannyian voltunk már reménytelennek tűnő helyzetben, amikor ott volt bennünk a kérdés: „vajon hogyan tovább? Van-e kiút?”

Azonban amikor úrrá lesz rajtunk a kiúttalanság, a kétség, a kilátástalanság, akkor Jézus, a láthatatlan „idegen” mellénk szegődik életünknek egy adott útján, meghallgat minket, és ha készek vagyunk meghallani hangját, akkor kijelenti Önmagát nekünk.

Ugyanígy tett Jézus Kleopással és a barátjával is, amikor szomorúak és összezavarodottak voltak, helyre állította bizalmukat, reménységüket. Hogyan tette mindezt Krisztus? Jézus a Szentírás igazságaira irányította figyelmüket. „Mózesről meg valamennyi prófétáról kezdve elmagyarázta nekik mindazt, ami az Írásokban róla szólt.” (Lk.24:27)

A két órás út Emmausba öt percnél tűnt, olyan hamar elszállt az idő, ahogy Isten ígéjéről beszélgettek. A két tanítvány szíve a csalódottság és a kétségbeesés után kezdett reménységgel és megértéssel megtelni, ahogy ez az „idegen” elmagyarázta nekik azt, hogy a Messiás halála Isten üdvtervének központi része volt az emberiség bűnéért és, hogy a harmadik napon fel kellett támadnia a halálból.

Ahogy Emmaus közelébe értek a két tanítvány megkérte a kedves „idegent”, hogy maradjon velük éjszakára. Jézus beleegyezett. A vacsora közben Krisztus vette a kenyeret, megáldotta, megtörte és nekik adta. Hirtelen megnyílt a szemük, és felismerték, hogy ki is ez az „idegen” valójában. Ő volt a drága Mesterük és Uruk, a feltámadott Jézus Krisztus.

Most már megértették, hogy miért változott meg minden ott útközben. Már értették, hogy miért telt meg a szívük reménységgel és újult meg a hitük. Jézus kijelentette magát az igéből, a sákramentumon keresztül. Rögtön azután azonban, hogy felismerték,

Folytatás a 12. oldalon

Folytatás a 11. oldalról

az Úr eltűnt előlük.

El tudom képzelni Kleopást és a barátját, ahogy csodálkozva, megdöbbenve ott állnak, és talán hatalmas örömmel kérdezik egymástól: „*Nem hevült-e a szívünk, amikor beszélt hozzánk az úton, amikor feltárta előttünk az Írásokat?*” (Lk.24:32) Ez lett egész életük legcsodásabb és legfontosabb útja, ott Emmaus felé. Ez a két tanítvány Isten túlradó kegyelmét és szeretetét tapasztalhatta meg, és színről-színre láthatta a feltámadt Krisztust. Amint viszont Jézus kijelentette önmagát nekik, eltűnt előlük, de nem tűnt el örökre, mert mindazok számára látható Krisztus, akikben megvan a hit látása.

Az emmausi út a keresztyén életünket jelképezi. Ez a történet egy „idegennel” való találkozásról szól, akinek meghallhatjuk szavát, befogadhatjuk szent ígését, akinek jelenlétében lehetünk. Ez a történet abban segít, hogy meglássuk, a feltámadt Úr reménységet és örömet tud adni akkor, amikor kiúttalanság, kétségek és kilátástalanság van az életünkben.

Ha most az „emmausi utat” járod, vagy azt fogod a jövőben, akkor tudd és emlékezz arra, hogy azt az utat nem egyedül járod. A láthatatlan „idegen”, a feltámadt Jézus Krisztus együtt járja azt veled!

Szeretnék megosztani egy verset–, amely csodálatosan ábrázolja azt, ahogyan Jézus velünk járja életünk útját. A vers címe: **Lábnymok**, Túrmezei Erzsébet fordításában.

Álmomban Mesteremmel
tengerparton jártam, s az életem
nyomai rajzolódta ki mögöttünk:
két pár lábnym a parti homokon,
ahogy Ő mindig ott járt velem.

De ahogy az út végén visszaneztem,
itt-amott csak egy pár láb nyoma
látszott, éppen ahol az életem
próbás, nehéz volt, sorsom mostoha.
Riadt kérdéssel fordultam az Úrhoz:
„Amikor életem kezembe tettem,
s követődnek szegődtem Mesterem,
azt ígérted, soha nem hagysz el engem,
minden nap ott leszel velem.

S most visszanezve, a legnehezebb
úton, legkínosabb napokon át
mégsem látom szent lábad nyomát!
Csak egy pár láb nyoma látszik ott az ösvényen.
Elhagytál a legnagyobb ínségben?”

Az Úr kézen fogott, s szemembe nézett:
„Gyermekem, sose hagytalak el téged!

Azokon a nehéz napokon át
azért látod csak egy pár láb nyomát,
mert a legsúlyosabb próbák alatt
téged vállamon hordoztalak!”¹

Amikor az „emmausi” életúton nehézségeket, fájdalmakat és megpróbáltatásokat tapasztalunk, akkor járjuk azt a feltámadt Úr Jézussal, és amikor vele járjuk az utunkat, meglátjuk és megtapasztaljuk, hogy az az együttlét, a beszélgetés, a hit és a reménység dicső útjává válik. Ámen.

*Szeretettel Krisztusban:
Ft. dr. Krasznai Csaba*

Forrás:

¹<https://www.bibliai-kincsestar.hu/news/labnyomok2/>



Járj nyitott szemmel!

Egyre több olyan játék és rejtvény van, aminek a lényege a „szemfényvesztés”, vagy a szándékos „optikai csalódás.” Nincs is ezzel semmi baj, növeli a gyerekek megfigyelő képességét, és vetélkedőnek sem utolsó – kivéve, ha nem a sátán készíti elő. Híres bűvészek ejtik ámulatba a közönséget azzal, hogy „elővarázsolják” a nyulat a kalapból, és egyéb nagyszerű trükköket végeznek. A gond ott kezdődik, amikor a sátán a nagy ámító– elhiteti veled, hogy mondjuk: a feleséged vagy testvéred az ellenséged...

Eljött Izráel életében az a nap, amikor – négyszáz évi szenvedés után– Isten meghirdette a szabadulást Egyiptomból. Megmondta a módot is: egy bárányt kell feláldozni, és nagyon szigorú szabályok szerint elkészíteni, meg elfogyasztani. Lehet, hogy akkor sokan megértően bólogattak a rendelkezések hallatán, mert világos volt a jelentése... Most, háromezer- párszáz év után talán nem árt, ha megengedjük, hogy a tudomány, meg a teológia

segít picit a szemünk megnyitásában, hogy egy kicsit mélyebben értsük meg a húsvéti történések szellemi értelmét. Lássuk csak, mi is történt gyakorlatban?

Ott volt egyik oldalon a fáraó, aki az akkori hitvilág szerint az istenek földre szállt sarja volt. És fején ott volt az a kettős korona, amit több, mint ezer évvel korábban alakítottak ki, alsó és felső Egyiptomot jelképezte, no meg a két rész egységét. Ugyan akkor kérem, vessünk egy pillantást erre a fáraói koronára. Megláthatjuk az uralkodó homlokán a kunkorodó kígyót – még neve is van: Ureusz-kígyónak hívják. Hmm..., mondhatja erre valaki, szóval egy kígyó. Aztán eszünkbe villan valami, amit tanultunk a Bibliából – hogy tudniillik a kígyó ravaszabb volt minden mezei vadnál. Meg arra is emlékszik talán valaki, hogy a Gilgames-történetben is egy kígyó lopta el az élet fűvét... Szóval én a fáraó helyében talán más szimbólumot választottam volna a koronám elejére.



Aztán ott van a másik oldalon a titokzatos Isten, aki megjelent az égő csipkebokorban, és többször meg is mutatta végtelennek tűnő hatalmát az addigi kilenc csapásban. Igen ám, dettó itt van a nagy buktató: az, hogy egy bárányt kellett feláldozni, és vérével bekenve az ajtófélfát, harcolni a pusztító ellen. Csak kedves olvasóink kedvéért egy kis bárányka képét is megmutatjuk. Szóval mindenki előtt lassan kivilágosodik a kép: ki is áll akkor szemben – és kivel?



Tetszik, vagy nem tetszik, de egyetlen mondat fogalmazódik meg az emberben: Szóval akkor a mélyben az van, hogy a BÁRÁNY áll szemben a KIGYÓVAL? Ez így, első olvasásra eléggé különös, nem? Igaz, sok ezer évvel azelőtt már Édenben Isten azzal vigasztalta a bukott emberpárt, hogy az asszony magva a kígyó fejére tapos... De mégis, bárány a kígyó ellen...? És el kell telni olyan másfél ezer évnek, hogy megértse az embervilág is, meg a szellemvilág is, hogy bizony, bizony... a BÁRÁNY legyőzte a kígyót, és a bárány vére olyan hatalmas, hogy még a mindenható Isten ítélete elől is el lehet rejtőzni alatta.

Az egész Biblia ezt a történetet mondja el: nem kell félnie senkinek, mert bár hatalmas erejűnek tűnik a kígyó –és az is– de a golgotai kereszten legyőzte őt a BÁRÁNY. És ez nem csak bűneink bocsánatát jelenti –bár ez az, ami mindennél fontosabb–, hanem azt is, hogy Jézus Krisztusé minden hatalom mennyen és földön. Minden „kígyós” hatalom felett is, olyan erők és összecsapások esetén is, ahol szint kézzel foghatóan érezhetjük a gonosz jelenlétét. Mindennapi nyelvre is lefordíthatjuk ezt a tanulságot. Találkozhatsz, kedves olvasóm, kígyólelkű főnökkel, vagy ravasz csapdával, amit lehet, hogy egy rokonod állított fel. Jöhet üldöztetés a hitünk miatt – ki tudja, mi következik. De bármi jön is, halálosan biztos a tény: a Bárány legyőzte a kígyót, a sátánt, és ennek a Báránynak, Jézusnak adatott minden hatalom mennyen és földön. Már most is – és nem csak majd egyszer, a földön is, és nem csak a mennyben.

Kérlek benneteket, hogy éljete a Bárány Jézus kígyó-tipró erejével a hétköznapokban is. Hiszen Jézus maga mondta: „Adtam néktek hatalmat, hogy kígyókon és skorpiókon tapossatok...” Jézus nevében erő és hatalom van, éljünk vele bátran. Mondjuk ki a támadás idején: „Jézus Krisztus mindenható, és hatalmas nevében ellenállok neked, te sátán.” És megtapasztalhatjátok –velem együtt– a győzelem erejét és örömét. *Aldott Húsvéti Győzelmet Kívánok!*

Nt. dr. László Imre

Kommunikáció a házasságban, a kapcsolatokban. Építész vagy rombolsz?

A szavaknak hatalma van szoktuk mondani. A Biblia kifejti mit is jelent ez pontosan, Jakab levelében olvashatunk róla a 3. fejezetben az 5-6-ig terjedő szakaszban:

„Mert sokat vétkezünk mindnyájan: de ha valaki beszédében nem vétkezik, az tökéletes ember, meg tudja fékezni az egész testét. Ugyanígy a nyelv is

Folytatás a 14. oldalon

Folytatás a 13. oldalról

milyen kicsi testrészt, mégis nagy dolgokkal kérkedik. Íme, egy parányi tűz milyen nagy erőt felgyújthat: a nyelv is tűz, a gonoszság egész világa. Olyan a nyelv tagjaink között, hogy egész testünket beszennyezi, és lángba borítja egész életünket.”

Ez nemcsak arról ír, hogyan lehet egy szóval tönkrevágni egy akár sok-sok éves kapcsolatot is, hanem a következményeket is kibontja. Ha mai nyelven kellene megfogalmazni valahogy a következőképpen szólna:

1. Hibáztasd mindig a másikat. Használj olyan szavakat a konfliktushelyzetekben, hogy „mindig”, „soha” és biztos lehets benne, hogy a lehető legtöbbet ártasz a másiknak, magadnak.
2. Boncolgasd a problémát. Vágd be az ajtót, amikor már közel lennétek a megoldáshoz.
3. Ne légy megértő. Ne hallgasd meg a társadat, annak gondolatait, érzéseit.
4. Soha ne kérj te bocsánatot, várd el a másiktól, hogy ő közeledjen, nehogy a büszkeséged sérüljön.
5. Ne bocsáss meg, legfőképp pedig hangoztasd folyamatosan, hogy igazad van. S mi lesz a következménye? Gyorsan és hatékonyan vágod gallyra a kapcsolatodat, a házasságodat.

Vajon lehet-e akkorezt az egész kommunikációt jól csinálni? Könyvek ezrei szólnak róla és külön tréningek keretében lehet megtanulni a fortélyait.

A jó hír az, hogy igen, lehet jól csinálni, kicsiben kezdve, de folyamatosan építve. A Biblia ebben is útmutatást ad:

1. A Filippi 2:3-ban ezt olvashatjuk: „Semmit ne tegyetek önzésből, se hiú dicsőségvágyból, hanem alázattal különbnek tartásotok egymást magatoknál.” Nehéz megcsinálni több okból is. Egyenlőséget akarunk mind a vitákban, mind a felelősségvállalásban. Eszünkben sincs a másikat felemelni, jobbnak látni magunknál, amikor mérgesek vagyunk rá. De a Biblia mégis ezt kéri, erre figyelmeztet.
2. Figyelj oda a másakra, sőt legyen a figyelmed osztatlan, ha valamit mondani akar. Ez igazi kihívás lett a mai világban, amikor a telefonunk a kezünkhöz ragadt és mindenféle hangos, színes, érdekes programok küzdenek a figyelmünkért.
3. Törekedjete arra, hogy megértsetek a másikat. Igen, sajnos törekedni kell rá. A megértés nem jön magától és nem mindig

egyszerű. De megharcolható. Magunkból kiindulva tudjuk, hogy jólesik, amikor a másik azt mondja: igen, megértem.

4. Közeledj sokat és egy nap többször fizikailag a másikhoz. Egy spontán ölelés, egy reggeli puszi, sétánál a kézfogás csodákra képes. A házasság nem a fizikai kapcsolatért van, de nem lehet meg nélküle. „Ne fosszátok meg egymást magatoktól, legfeljebb közös megegyezéssel egy időre, hogy szabaddá legyetek az imádkozásra, de azután legyetek ismét együtt.” 1Kor. 7:5

5. Meséljete minden területéről az életeteknek. Arról is, ami egyértelmű, arról is, amit el kell magyarázni a társadnak, hogy jobban megértse.

6. Szolgáljatok egymásnak. Tegyetek ezt egészségben, betegségben, könnyebb és nehezebb napokon.

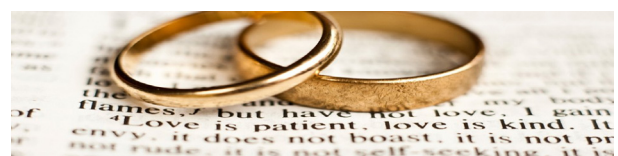
7. Használj a szavak erejét. Bíztasd a másikat, bátorítsd, használj az elismerő szavakat, mond el neki, hogy jól néz ki, hogy okosat mondott. Bíztasd, mint férjet, feleséget, hogy figyelmes volt ma, bíztasd, mint apát, anyát, aki ma jól tette mondta, amit tett, mondott.

8. S a legfontosabb, ami a végső megoldás még akkor is, ha nem bírjátok látni sem a másikat az az, hogy imádkozzatok együtt. Amit nem tudtok megbeszélni szemtől szembe, azt megtehetitek Isten előtt, lehetőséget adva a lecsitulásra, közös egyetértésre.

Isten adjon ehhez bölcsességet mindenkinek és erőt, hogy lássa nem elég egyszer jól dönteni és a jót választani, hanem folyamatosan meg kell újítani ezt a jó választást.

Megeri így tenni, hiszen “jobban boldogul kettő, mint egy: fáradozásuknak szép eredménye van. Mert ha elesnek, az egyik ember fölemeli a társát. De jaj az egyedülállónak, mert ha elesik, nem emeli föl senki. Éppígy, ha ketten fekszenek egymás mellett, megmelegszenek; de aki egyedül van, hogyan melegedhetne meg? Ha az egyiket megtámadják, ketten állnak ellent. A hármas fonál nem szakad el egyhamar.” Prédikátor 4:9-12

Krasznai Beáta



NŐNAPI KÖSZÖNTŐ

De honnan is ered a nőnap?

A kezdetek még csak meg sem közelítik a mai kedves, tiszteletkifejező szokásokat. A háttere ugyanis egy munkásmozgalom volt, a nők egyenjogúságáért. Egészen pontosan 1857-ben New Yorkban, közel negyvenezer textiliparban dolgozó nő lépett utcára március 8-án, tüntetve a magasabb bérekért és az egyenlő bánásmódért. Több lépést követően, évekkel később, 1917. március 8-án orosz nők szerveztek tüntetést a békéért, és kenyérért. Magyarországon 1948-tól ünnepeľjük. Mára már a hölgyek iránti tisztelet, megbecsülés jele, elismerve alázatos munkájukat.

Forrás:

<https://www.montiviz.hu/hu/hirek/montiviz-nonapi-koszonto>

Pisla András Flórián: Nőnap minden nap, Nőnapot köszöntő

Női szív, női lélek, női szépség, amiért élek.
Ti vagytok a csoda, öröm, boldogság,
legszebb kincs, mit egy férfi megtalál.

Tiértetek élünk, halunk,
és egyben életet kapunk.
Gondoskodón neveltek,
tanítotok, szerettek.

Köszönjük, hogy vagytok nekünk,
miattatok boldog szívünk.
Boldog minden porcikánk,
hogy miénk a legszebb virág.

Legszebb virág a világon,
boldog nőnapot kívánunk!
Kívánjuk ma, holnap és minden nap,
hogy fényesebben ragyogj, mint a Nap.

Szebbé, jobba teszitek a világot.
Ti gyönyörű szép nők és leányok!



Petőfi Sándor: A NÉP NEVÉBEN



Még kér a nép, most adjatok neki!
Vagy nem tudjátok, mily szörnyű a nép,
Ha fölkel és nem kér, de vesz, ragad?
Nem hallottátok Dózsa György hírét?

Izzó vastrónon őt elégetétek,
De szellemét a tűz nem égeté meg,
Mert az maga tűz; úgy vigyázzatok:
Ismét pusztíthat e láng rajtatok!

S a nép hajdan csak eledelt kívánt,
Mivelhogy akkor még állat vala;
De az állatból végre ember lett,
S emberhez illik, hogy legyen joga.
Jogot tehát, emberjogot a népnek!
Mert jogtalanság a legrútább bélyeg
Isten teremtményén, s ki rásüti:
Isten kezét el nem kerülheti.

S miért vagytok ti kiváltságosok?
Miért a jog csupán tinálatok?
Apáitok megszerzék a hazát,
De rája a nép-izzadás csorog.
Mit ér, csak ekkép szólni: itt a bányá!
Kéz is kell még, mely a földet kihányja,
Amíg föltűnik az arany ere...
S e kéznek nincsen semmi érdeme?

S ti, kik valljátok olyan gögösen:
Mienk a haza és mienk a jog!
Hazátokkal mit tennétek vajon,
Ha az ellenség ütne rajtatok?...
De ezt kérdezem! engedelmet kérek,
Majd elfeledtem győri vitézséteket.
Mikor emeltek már emlékszobort
A sok hős lábna, mely ott úgy futott?

Jogot a népnek, az emberiség
Nagy szent nevében, adjatok jogot,
S a hon nevében egyszersmind, amely
Eldől, ha nem nyer új védoszlopot.
Az alkotmány rózsája a tiétek,
Töviseit a nép közé vetétek;
Ide a rózsa néhány levelét
S vegyétek vissza a tövis felét!

Még kér a nép, most adjatok neki;
Vagy nem tudjátok: mily szörnyű a nép,
Ha fölkel és nem kér, de vesz, ragad?
Nem hallottátok Dózsa György hírét?
Izzó vastrónon őt elégetétek,
De szellemét a tűz nem égeté meg,
Mert az maga tűz... úgy vigyázzatok:
Ismét pusztíthat e láng rajtatok!



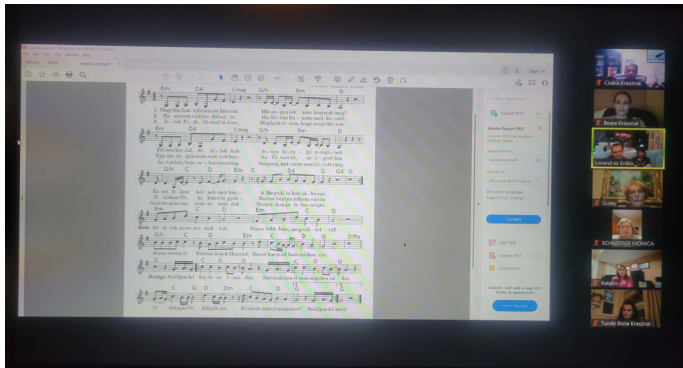
Pest, 1847. március





Mit tesz az ember, ha világvárvány tör ki és nem találkozhat a Bibliaóra tagjaival személyesen? Biztosan több dolgot is, de az egyik, amit a mi csoportunk tagjai tehetek az az volt, hogy hálát adva a technika adta lehetőségeikért, úgy döntöttek, hogy online tartják, tartjuk meg kéthetente a magyar nyelvű Bibliaórákat. Tettük ezt azért is, hogy kiszélesíthessük a kört és ne csak azok számára legyen elérhető, akik eddig részesei voltak, hanem azok számára is, akik távol laknak tőlünk, de szerettek volna részesei lenni. Illetve vannak köztünk olyanok is, akiknek nincs lehetőségük a saját városukban magyar Bibliaórába bekapcsolódni, mert az ottani közösség kicsi és nem tart rendszeres alkalmakat.

Néhány keresztyén ének éneklése után egy Bibliai történettel vagy témával ismerkedünk meg. A Bibliaórákat három ember tartja, rotációban, megosztva a szolgálatot. A résztvevők több államból, sőt országból kapcsolódnak be: vagyunk Ohióból, Connecticutból, Texasból és Ausztriából is. Lehetőség van megosztani a személyes tapasztalatokat is, kérdéseket feltenni vagy éppen csendben lenni annak, aki nem szeretne hozzászólni.



Gitáros ének az online bibliaórán

Az alkalmat folyamatosan hirdetjük a közösségi médiában és e-mailen is rendszeresen hirdetjük azoknak, akik rajta vannak a gyülekezeti listánkon.

Aki szívesen csatlakozna, arra kérjük, hogy küldje el nekünk e-mail címét a fhrcwh@gmail.com-ra, hogy elküldhessük a becsatlakozáshoz szükséges linket.

Szeretettel várunk mindenkit, aki szeretne Istenről, Istentől és a Bibliáról tanulni, miközben egy jó közösség tagjává válik.

Krasznai Beáta



Az online bibliaóra tagjai

MEGHÍVÓ - ÉRTEŚITŐ

Az Első Magyar Református Egyház 130+1. évfordulójának előkészületei

2022. augusztus 27-én

A Clevelandi Első Magyar Református
Egyház megalakulásának
130+1. évfordulóját ünnepli.

Ünnepeljen velünk ezen a különleges
eseményen augusztus 27-én, szombat
délután 2 órakor és tartson velünk az azt
követő ünnepi ebéden!



130+1 Évforduló
„Kösziklára volt alapozva.”
(Máté 7:25)

MEGHÍVÓ - ÉRTEŚITŐ

2022.
augusztus 27.



Please send the **subscription order** and
change of address notes to

Calvin Synod Herald
14530 Alexander Road
Walton Hills, OH 44146

Email: calvinsynod1939@gmail.com

For one year: \$15.00

Calvin Synod Homeland and Overseas Mission

Mission Coordinator:

Rt. Rev. Peter Pal Bodor, Auxiliary Bishop
19157 NW 23rd Place Pembroke Pines, FL 33029
Tel: (954) 614-4524

USA

Support the Bethlen Communities Heritage Center and Museum and Archives, Ligonier, PA

TRANSYLVANIA

Support the following schools and needy.

- a. The School Fund is coordinated by Ms. Gabriella Nadas
- b. Sepsiszentgyorgy: Szekely Miko Reformed High School
- c. Szekelyudrahely: Backarmadasi Kis Gergely Reformed High School and Roof Fund.
- d. Nagyvarad: Charitable and Mission Fund
- e. Nagykaroly-Kertvaros; Construction project of a new church building and parsonage
- f. Nagyenyed: Bethlen Gabor Kollegium
- g. Marosvasarhely: Reformed Kollegium
- h. Csiha Kalman Church and School Fund
- i. Fund Reformed Schools and help poor people in Transylvania Reformed Assistance Committee (TRAC)
- j. Fületelke: Financial assistance for Enikő Rózsa who provides meals for 24 small children. Please write on the check, in the memo section: Rózsa Enikő.

UKRAINE

- a. Support the Good Samaritan Orphanage and School in Nagydobrony in their mission work.
- b. Support the food pantry named "Crumbs for Lazarus" to feed the hungry in Csap.
- c. Center for children's Evangelism Center burned down in Carpatho-Ukrain. The Bereg Camp workers voluntarily offer their services. The request is made to help rebuild this Center.

SLOVAKIA

Rozsnyo: Support request for the roof expenses of the Reformed Church's Elementary School.

*Please send your donations to the
Calvin Synod Treasurer.*

*Kérjük, hogy adományait a zsinati pénztárhoz
küldjék:*

Rev. Tibor Kiraly, Synod Treasurer
79 Birchwood Drive, Fairfield, CT 06824
Tel: (973) 653-7052



LELKIPÁSZTOROK JELENTKEZÉSE:

Érdeklődő lelkipásztorok vegyék fel a kapcsolatot a püspöki irodával:

Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai
14530 Alexander Road • Walton Hills, OH
revkrasznai@gmail.com
440-488-7882

Kálvin Egyházkerület bel- és külmisszió

MISSZIÓI KOORDINÁTOR:

Ft. Bodor Péter Pál
19157 NW 23rd Place Pembroke Pines, FL 33029
Tel: (954) 614-4524

USA

Adományainkkal segítsük a Bethlen Otthon Múzeum és Irattár fenntartását.

ERDÉLY

Segítséget kérnek a következő templomok és iskolák:

- a. Az Erdélyi Iskola Alap koordinátora Nadas Gabriella.

- b. Sepsiszentgyörgy: Székely Mikó Református Kollégium
- c. Székelyudrahely: Backamadarasi Kis Gergely Református Kollégium és tetőjavítási akció.
- d. Nagyvárad: Szeretetszolgálat és Missziói Alap.
- e. Kolozsvár: Református Iskola.
- f. Nagykaroly-Kertváros: új templom és parókia felépítésére alap.
- g. Nagyenyed: Bethlen Gábor Kollégium.
- h. Marosvásárhely: Református Kollégium.
- i. Csiha Kálmán Templom és Iskola Alap.
- j. Fületelke: Rózsa Enikő megsegítésére, aki 24 fiatal gyermekről gondoskodik minden segítség nélkül. A csekk memo részébe kérjük írják rá Rózsa Enikő nevét.

KÁRPÁTALJA:

- a. Nagydobrony: Az "Irgalmas Samaritánus" árvaház és iskola folyamatos segítséget kér.
- b. Csap: "Morzsákat Lázárnak" ingyeneskonyha támogatására segítséget kér Balogh János lelkipásztor.
- c. Leégett a Kárpátaljai Bereg Camp gyermek és evangélizációs központ fő épülete. A Bereg Camp évente több mint 100 rászoruló gyermeknek biztosít üdültetést. A központ munkásai önkéntesen dolgoznak. Elvesztése a református egyház lelki tragédiája. Előre is köszönik a segítséget.

SZLOVÁKIA:

Rozsnyó: A Református Egyházközség Alapiskola támogatást kér a tetőszerkezet költségeinek fedezésére.



GBU  **Life**

INSURANCE THAT MAKES A DIFFERENCE

At GBU Life, we specialize in life insurance and annuity products to protect families and anchor retirements. Yet, we do things differently than most insurance providers.

We don't have shareholders. We don't have clients. Instead, we have members—members who come to GBU Life to secure their futures, build their legacies and impact the communities around them.

From the start, GBU Life has been member-owned and member-driven. As a not-for-profit company, we emphasize value—and values. Our members can realize their financial protection goals and give back to people and causes that matter most to them.

READY TO FIND OUT MORE? CONTACT ONE OF YOUR LOCAL GBU DISTRICT 3000 REPRESENTATIVES:

New Jersey

Rev. Martin 848-240-1028

Pennsylvania

Joseph Fabri 724-843-6162

Ohio

Mark Sowick 330-323-5386

BETHLEN COMMUNITIES



-
- SHORT TERM REHAB • LONG TERM CARE • PERSONAL CARE
 - HOME HEALTH AND HOSPICE • COMPANION CARE • INDEPENDENT LIVING
 - GRACEFUL AGING WELLNESS CENTER
-

We've been caring for our brothers and sisters since 1921 in a beautiful, rural environment. We provide loving nursing care, cultural programs, Hungarian Church Services and on-site Ministry. Medicaid/Medicare approved facilities.

NYUGDÍJAS FALU • IDŐSEK OTTHONA

IDEIGLENES ÁPOLÁS—HOSSZÚTÁVÚ ÁPOLÁS

1921 óta gondozzuk Magyar testvéreinket szép, dombos, vidéki környezetben. Gondos ápolás, rendszeres programok, Magyar nyelvű Istentisztelet és lelkész szolgálat áll rendelkezésükre. Medicaid/Medicare igazolt.

Bethlen Communities

125 Kalassay Drive, Ligonier, PA • info@bethlen.com • 724-238-2235

CALVIN SYNOD HERALD
14530 Alexander Road •
Walton Hills, OH 44146

Sharing our Fraternal Spirit throughout the year

Join Hands Day
Feed Your Community
Holiday Baskets Program

Frontline Workers Outreach

Easter Baskets Program
Join Hands Against Hunger



WILLIAM PENN ASSOCIATION

Fraternal Life Insurance and Annuities
(412) 231-2979 • www.wpalife.org

Follow us on   @WPALife